

## Carta del Papa al cardenal Stepinac

CIUDAD DEL VATICANO, 1.—El Padre Santo ha enviado una carta al cardenal Stepinac. El documento contiene, con la felicitación del Padre Santo, palabras de aliento.

“Es mejor sufrir que cometer injusticias”, dice S. S. Juan XXIII, quien termina su paternal escrito con una alusión a las duras condiciones en que se encuentra monseñor Stepinac, para bien de la Iglesia.

## El almirante Abá zuza, en Nápoles

NAPOLIS.—El ministro de Marina de España, a mirante don Felipe Abá zuza y Oliva, ha llegado a Nápoles a bordo del destructor “Ferrándiz”, al que acompaña en su viaje el “Lepanto”.

El almirante Abá zuza, que visita este país como huésped de la Marina italiana, fué recibido en el puerto por el almirante Francesco Ruta, comandante italiano en el Mediterráneo central, y por el embajador de España en el Quirinal, don José María Doussinague, entre otras personalidades.

Por la noche fué ofrecida en el Almirantazgo de Nápoles una recepción en honor del ministro español, que hoy jueves proseguirá viaje a Roma.

## Hoy visitó el Jefe del Estado la fábrica de “Cementos Pirineos”

### Fué la abastecedora de todas las grandes obras hidráulicas del Ribagorzana, con una producción de 200.000 toneladas

### Todos los pueblos del recorrido, por el Valle de Arán, recibieron al Caudillo con indescriptible entusiasmo

CALDAS DE BOHI (Alto Pirineo), 2.—Su Excelencia el Jefe del Estado, acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco, ministros, jefes y segundos jefes de sus Casas Civil y Militar, ayudantes de servicio y demás personalidades de su séquito salió a las once de la mañana de su residencia de La Farga, para dirigirse a visitar la fábrica de “Cementos Pirineo”, a cuyo cargo ha corrido el abastecimiento de todas las grandes obras hidráulicas del Nogue-

ra-Ribagorzana, con una producción total de doscientas mil toneladas, cuyas instalaciones recorrió el Caudillo detenidamente, escuchando las explicaciones que, sobre las diversas características, le fueron facilitadas.

Después, el Generalísimo Franco continuó viaje por la carretera de Pallaresa, por el Valle de Arán. Todos los pueblos del recorrido recibieron al Caudillo con indescriptible entusiasmo. Grandes pancartas con expresivas sautaciones, eran portadas

por el vecindario que no cesaba de aclamar al Generalísimo con fervorosos gritos de ¡Franco! ¡Franco! ¡Franco!

Acto seguido se dirigió el Jefe del Estado a visitar la magnífica central hidroeléctrica que fué por él inaugurada en el año 1955. Allí fué recibido por el presidente del Consejo de Industria y otras personalidades.

Después de efectuar un detenido recorrido por diversas instalaciones y realizaciones, acompañado de su esposa, ministros y demás personalidades de su séquito, el Caudillo regresó a su residencia de la Hidroeléctrica de Cataluña donde almorzó.—(Cifra).

## Avila en Granada

Completando nuestras informaciones de estos días pasados sobre la presencia de Avila en Granada, y para deleite de nuestros lectores, publicaremos mañana las informaciones dadas por “Ideal”, de Granada, sobre la cfranda de tierra de Madrigal a la ciudad donde reposa nuestra Reina

castellana, Isabel “La Católica” primera de España.

Llevan estas informaciones el calor del Abulensismo del director de “Ideal” nuestro querido e ilustre com pañero y paisano, don Santiago Lozano, a cuyo prestigio profesional rendimos homenaje.

### PROXIMA INSTALACION DEL TELEFONO EN 62 PUEBLOS DE ORENSE

ORENSE, 2.—Van a ser llevadas a la práctica, con carácter urgente, las obras necesarias para la instalación del servicio telefónico en sesenta y dos pueblos de la provincia de Orense.

En esta realización tiene gran interés la Diputación Provincial orensana que ya ha consignado la cantidad de cuatro millones de pesetas de su presupuesto ordinario.—(Cifra).

### FRONDIZI REORGANIZA LA ADMINISTRACION MILITAR DE ARGENTINA

BUENOS AIRES, 2.—El Presidente Arturo Frondizi ha aceptado la dimisión del secretario de la Guerra, Héctor Solanas Pacheco, y ha llevado a cabo una reorganización de su administración militar para ponerse a tono con las demandas de los generales “rebeldes”, pero rumores circulados en esta capital dan a entender que los generales en cuestión aún no están satisfechos.

Pacheco ha sido sustituido por el general retirado Elbio C. Anaya. El teniente general Raúl Lambardi ha sido nombrado jefe interino del Ejército, y al vicealmirante Alberto Vargas, jefe de Operaciones Navales.

### DEVASTADORA EXPLOSION EN UN OLEODUCTO MEJICANO

Una zona de más de dos kilómetros cuadrados, convertida en mortífera llamarada

MEJICO, 2.—Una devastadora explosión se produjo anoche en un oleoducto petrolífero mejicano, convirtiendo a una zona de más de dos kilómetros cuadrados en una mortífera llamarada.

Las llamas del gigantesco incendio que siguió a la explosión se divisan desde muchos kilómetros de distancia.

Hasta ahora se sabe que, por lo menos once personas, han resultado muertas como consecuencia del accidente además de otras muchas heridas.—EFE.

## “Toda clase de tiempos”



La artista Sandra Russel se protege con un paraguas al inspeccionar esta cámara de Televisión para «toda clase de tiempos», que cuenta, incluso con un dispositivo para limpiar la pantalla.

## Eisenhower: “No modificamos nuestra actitud respecto a Alemania”

El Presidente de los Estados Unidos se manifiesta no obstante, dispuesto a la máxima flexibilidad para terminar la «guerra fría»

En su opinión, lo conseguido en Ginebra no induce a esperar resultados positivos cuando se reanuden los debates

WASHINGTON.—El Presidente Eisenhower declaró en su conferencia de Prensa que no abandonará la postura básica occidental en sus conversaciones de la «guerra fría» con el vice primer ministro soviético, Kozlov, que se encuentra visitando los Estados Unidos.

Añadió que espera tratar de importantes asuntos con Kozlov y que, será todo lo flexible que sea posible para hallar una solución a la guerra fría.

Pero agregó que no habrá retirada de la postura básica repetidamente declarada por el Gobierno de los Estados Unidos y sus aliados sobre el futuro de Berlín y de Alemania.

«La Conferencia de ministros de Asuntos Exteriores de Ginebra—dijo—hasta ahora no ha dado prue-

bas que apoyen las declaraciones del ministro soviético, Gromyko, de que habrá «resultados positivos» cuando se reanuden las sesiones el 13 de julio. Los Estados Unidos—siguió—continúan insistiendo en que es necesario haya algún progreso en las reuniones preparatorias antes de que se acuerde la celebración de una Conferencia entre jefes de Gobierno. Esta es la postura unánime de los ministros occidentales en Ginebra», dijo Eisenhower en contestación a la declaración de un periodista en el sentido de que el Gobierno británico, al parecer, cree que las conversaciones entre altas personalidades están justificadas a pesar de que no ha habido progreso alguno en Ginebra.

## AVILA hace medio siglo

En Avila, como en todas partes hay gente civilizada y gente salvaje. Entre ésta, sin duda alguna, se hayan los Zulús que en la noche de ayer derribaron todos los bancos suntuos del jardín del Dos de Mayo (antiguo Recreo). Al día siguiente las gentes, que allí fueron a sentarse a la sombra de los árboles para evitarse el sol, se encontraron con la hazaña realizada. Y ahora el Ayuntamiento, mejor dicho el vecindario, a pagar los vidrios rotos. ¿Y la horda adónde anida? «Hay que buscarles debajo de tierra, señores de la policía, para darles su merecido», nos decía ayer un veraneante distinguido. Nos adherimos a este eficaz pensamiento. Y caiga el que caiga aunque vista traje de señorito.

—Don Mariano Martí, funcionario de la Audiencia Provincial ha entrado a formar parte de la Redacción de EL DIARIO DE AVILA, que ya está completa. Director, Constantino García Pérez, abogado y notario eclesiástico; redactores, el sacerdote don Leonardo Herrero, abogado don Fernando Cid y el funcionario de Hacienda don Juan Carrizo; reporters, don Félix Guerras, don Isidro Esquer, don José Mayoral Fernández y dicho señor Martí. Seguirá escribiendo de toros tan magistralmente como siempre, Manolito Cuenca, quien con la misma facilidad enhebra una crónica taurina que un expediente en la Delegación de Hacienda.

—Deseamos fervorosamente que no se muera el acreditado industrial de esta plaza, don Natalio Cuervo, que está enfermo de algún cuidado.

—Crónica sanitaria que nos facilita nuestro muy querido amigo y suscriptor, el jefe de Sanidad, señor Monfiedó: Hay algunos casos de gastro-enteritis y catarros gripales escasos en número y largos en duración. Anginas catarrales y fiebres palúdicas sobre todo diarias y tercianas y algún que otro reumatismo. En los niños diarreas y colitis. En relación con la morbilidad el número de defunciones es escaso.

POR FAVOR... BEBA  
**NARANASOL**  
Y COMPARE

**¡CATOLICOS!** Mañana es el PRIMER VIERNES de mes. Haced una fervorosa Comunión, preparados por una buena Confesión. No olvidéis la gran promesa del Sagrado Corazón de Jesús que dijo a Santa Margarita María Alacoque:

«Yo prometo, en el exceso de la misericordia de mi Corazón que mi amor todopoderoso concederá a todos los que comulguen Nueve Primeros Viernes de mes seguidos, la gracia de la perseverancia final; no morirán en mi desgracia y mi Corazón será su refugio seguro en aquel último momento».

## Mutualidad Nacional de Enseñanza Primaria

Se reorganizan los servicios de asistencia médico-quirúrgica en toda España con la creación de Centros Comarcales. Se estudia la reorganización especial para Madrid

A petición de varios maestros y para conocimiento de todos los de la provincia, publicamos esta información:

En estos días pasados se ha llevado a cabo la reorganización de los servicios de asistencia médico-quirúrgica de la Mutualidad Nacional de Enseñanza Primaria en todas las provincias de España, atendiendo sustantivamente a dos motivos principales: mayor perfeccionamiento del servicio y ajuste de las primas a las disposiciones legales que últimamente fueron dictadas por la Comisaría de Asistencia Médico-Farmacéutica, dependiente del Ministerio de la Gobernación. Estas modificaciones, una de carácter legal y otra de obligación moral, eleva el importe total del presupuesto, que para estos servicios fué consignado en el año anterior en 2 millones 601.849,96 pesetas para el actual ejercicio económico, con un aumento de 3.000 familias.

Con este motivo la Junta Nacional ha querido aprovechar la experiencia lograda desde que se puso en vigor este servicio para con las ilustraciones llegadas de provincias tener elementos de juicio a fin de dar un paso más en el perfeccionamiento de esta prestación, de tanto alcance y trascendencia.

En este sentido se han realizado modificaciones importantes en los convenios que nuevamente han sido firmados con los Colegios y Entidades médicas, que en resumen pudieran abarcar lo siguiente:

1.º Definición del riesgo a cubrir por la Entidad Aseguradora.

Los servicios de asistencia sanitaria que la Aseguradora se compromete cubrir y la Mutualidad concertó son los siguientes:

a) Los que define el apartado d)

del artículo 12 —capítulo III— del Reglamento de la Comisaría de Asistencia Médico-Farmacéutica, aprobado por Orden ministerial de 7 de mayo de 1957 y que son los siguientes:

Cirugía general y de urgencia. Traumatología. Pediatría y Puericultura. Ginecología. Tocología. Aparato digestivo. Pulmón y corazón (electrocardiología). Otorrinolaringología. Piel y Venéreas. Neurología y psiquiatría (electroencefalografía). Odontología. Oftalmología. Urología. Electrorradiología, rayos X, radiografías, reconocimientos radioscópicos. Tomografías. Anestesiología. Análisis clínicos. Comadrona. Practicante. Ambulancia. Nutrición y Endocrinología.

Asistencia quirúrgica. Intervenciones por especialistas cirujanos, aunque no sea necesaria la hospitalización.

Asistencia sanatoria. Comprenderá la hospitalización de los enfermos a tratar quirúrgicamente, cuando la importancia del tratamiento así lo aconseje, a juicio del cirujano, hospitalización de las parturientas cuyo parto no fuese normal.

b) Los de tratamiento de cáncer, radium, servicio de ambulancia.

2.º Ubicación de los Centros asistenciales.

Habrán Centros principales y Centros secundarios. Los Centros principales estarán ubicados en las capitales de provincia y habrán de atender todas las especialidades definidas en el apartado anterior.

Los Centros secundarios o comarcales limitarán su actuación a las especialidades siguientes, siempre que razones de tipo médico no obliguen a reducirlas. La Junta Provincial informará a las establecidas en cada uno:

Cirugía de urgencia y Traumatología. Ginecología y Tocología. Oftalmología. Otorrinolaringología. Análisis clínicos. Radiología.

Debe aclararse para el personal asegurado que se puede usar indistintamente de estos cuadros radicados en Centros secundarios y el Centro principal, que radica en la capital de provincia. Al final se relacionan los Centros comarcales señalados en las provincias respectivas.

3.º Forma de prestar los servicios.

Aunque la forma de prestar estos servicios, en lo que se refiere a las distintas especialidades, se ha de dar a conocer a todos por medio del folleto explicativo que las Entidades firmantes se han comprometido a entregar a cada mutualista, interesa señalar dentro de este capítulo lo siguiente:

a) Todos los servicios concertados deberán prestarse por los especialistas titulares, sin que en ningún

## Sección Religiosa

—(=)

Día 3. Primer viernes.—Santos Eulogio, Ireneo y Marcos.

La misa y oficio divino son de San Eulogio, Dobl. Misa pr. Color encarnado.

Esclavitud de Nuestro Padre Jesús de Medinaceli

San Antonio.—La Esclavitud de Nuestro Padre Jesús de Medinaceli, celebra su función mensual, por la mañana a las nueve y media, misa de Comunión, y por la tarde, a las ocho, Corona Seráfica, exposición de Su Divina Majestad, ejercicio a Nuestro Padre Jesús Nazareno y reserva e himno de Jesús Nazareno.

Primer viernes de mes

S. A. I. Catechal.—Por la mañana, a las ocho, misa de comunión. Por la tarde, a las siete, el ejercicio de los primeros viernes.

San Vicente.—Diariamente el Rosario en la Soterraña. Los Primeros Viernes y Sábados, misa a las ocho de la tarde.

Adoración Perpetua Eucarística

San Pedro.—Desde las cinco de la tarde estará expuesto el Santísimo Sacramento hasta las nueve de la noche en que se dará la Bendición.

CULTOS DIARIOS

Rosario y bendición a las siete y media en la parroquia del Inmaculado Corazón de María; a las ocho, en San Vicente, en Santiago y en Los Paules; a las ocho y media, en San Juan; en San Pedro y en la Santa, a las nueve; en las Reparadoras, a las seis, y en San Antonio, a las ocho, Salve a la Divina Portera.

## VENDO COTO

extraordinario 275 hectáreas labrantío provincia Valladolid, límites Zamora, Salamanca, Avila, buena situación y terreno. 7.000 encinas, amplias edificaciones y dependencias. 9.300.000. «Velasco», Santiago, 28. Apartado 101. Valladolid.

## Subpagaduría Militar de Haberes de Avila

Días de pago en las oficinas de la Subpagaduría, de nueve de la mañana a una y media.

Día 2.—Benemérito Cuerpo de Cabaleros Mutilados de Guerra por la Patria.

Día 3.—El resto del personal que percibe sus haberes por esta Dependencia.

Se advierte a los interesados que de no presentarse en los días señalados se les reintegrarán sus pagas.

El capitán pagador, *Atilano Lozano González*.

caso, salvo ausencia o enfermedad del titular, la Mutualidad admita la actuación de sustituto, ayudante, etc. Se verificará la consulta en los domicilios particulares de los especialistas cuando las condiciones del enfermo lo permitan, pues en caso contrario queda establecida la obligación del facultativo y el derecho del beneficiario a ser atendido en el domicilio de éste a petición del médico que le asista.



PRIMER ANIVERSARIO

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE  
EL SEÑOR

**Don Feliciano Velayos Burguillo**

Camarero que fué del Bar Florida

Que falleció en Avila el día 2 de julio de 1958

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su viuda doña Marina Fraile Redondo; hijos doña Angustias, don Feliciano, don Carlos, don Mauricio, doña Purificación, doña Marina y Francisco; hermanos, hermanos políticos y demás familia,

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA.

El funeral que se celebre mañana viernes, a las ocho, en la parroquia de San Juan Bautista; será aplicado por su eterno descanso.

Avila, 2 de julio de 1959.

## Concurso para embellecimiento de los pueblos

Todos podrían ser más alegres

Hay que abandonar las pinturas oscuras, por «sufridas» que sean, y poner colores optimistas. En la provincia de Avila ya se ha acometido tal tarea

En Alberta (Canadá), en la región petrolífera entre Devon y Leduc, los campos de trigo son inmensos, tan inmensos y dorados como en Castilla. Pero las casas de Alberta, las viviendas de los campesinos e incluso los establos de las granjas, están pintados de blanco y de escarlata. En muchos pueblos franceses, la pintura de las fachadas, de las calles, de las farolas y de los bancos parecen relucir. En los pueblos italianos, hay algunos cuyas casas parecen rivalizar en la alegría de los colores, verdes, azules, amarillos, malvas, o combinaciones de colores.

En España hay también regiones famosas por la alegría de sus pueblos para mostrarse en casas, calles y adornos. Andalucía sobre todo se lleva la palma, y hay que citar este ejemplo andaluz porque, con importantes excepciones, muchos de esos pueblos de Sevilla, Málaga o Huelva que asombran por su blancura y su gracia no están precisamente entre los más ricos.

Hace un año, técnicos de la Comisaría de Extensión Cultural del Ministerio de Educación recorrieron una determinada ruta, bordeada por docenas de pueblos pardos, oscuros y tristes, cada uno de los cuales tenía sin embargo enormes posibilidades de embellecimiento: embellecimiento y mejora en los accesos con un poco de limpieza, en las casas con un poco de pintura, en las ventanas y balcones con unos colores más alegres que esas maderas pintadas de chocolate. No es tan difícil mejorar el aspecto de un pueblo; sobre todo, y contra lo que muchos pudieran creer, no es cuestión de dinero en cifras exorbitantes. Es cuestión de un pequeño estudio sobre lo que se puede hacer, y poner manos a la tarea entre todos los vecinos.

Del mismo modo, el año pasado la Comisaría de Extensión Cultural se unió al esfuerzo de la provincia de Ciudad Real, cuyo gobernador organizó un concurso para el embellecimiento de los pueblos, en una campaña que luego siguieron otras provincias, entre las que se encuentra la de Avila, donde ha sido acogida por algunos pueblos —como San Pedro del Arroyo, por ejemplo— con gran entusiasmo. Un proyector de cine de 16 milímetros y cuatro bibliotecas de 200 volúmenes fueron los premios que aportó el Ministerio de Educación a los numerosos premios en metálico concedidos por los Organismos y Entidades de la provincia, concediendo este año la Comisaría de Extensión Cultural premios de 25.000 pesetas en los concursos provinciales convocados por los gobernadores civiles. Entre las bases de aquel concurso se tenía en cuenta: El encalado y revocado de las fachadas, «de tal manera que el propio conjunto del pueblo ofrezca una estampa blanca y alegre»; la pintura de hierros y maderas de ventanas; el adorno de casas y edificios públicos con flores; el estado de las calzadas y aceras; la mejora de los accesos a los monumentos; la originalidad de los carteles indicadores; la presentación de fuentes y jardines, y el cuidado de los árboles.

En realidad, estas son las bases principales para mejorar, para alegrar los pueblos. ¡Basta de pintura color chocolate, de ventanas tristes, de paredes terrosas! Una pintura de tonos sombríos cuesta lo mismo que una pintura verde, o escarlata, o amarilla. Quizá la sombría sea más «sufrida», pero vale la pena suprimir tal sufrimiento en aras de un poco de optimismo para la vista. Tampoco cuesta apenas dinero la limpieza, el tener las calles y plazas con un poco de orden, con un poco de gracia; como no cuesta animar las ventanas y los balcones con alguna maceta. Cada clima tiene sus plantas capaces de florecer.

Lo importante es que los pueblos comprendan esto, y sientan esa necesidad de animar el recreo de sus ojos, para sí y para los que pasen por ellos; y que el esfuerzo colectivo se una en el deseo de hacer que

## Von Braun apunta con el dedo a Marte

«Marte está ahí y podemos conseguirlo», ha manifestado con toda solemnidad ante el Comité del Espacio de la Cámara de Representantes. — El viaje seguirá efectuándose en tres etapas, como ya dijo hace unos años, pero esta vez se hará en 260 días en vez de los 969 primeramente proyectados

por V. San Julián

Wernher von Braun acaba de explicar cómo se realizará el viaje a Marte, utilizando frases que nada tienen que ver con el sentido ni el lenguaje de la hipótesis. Lo da por hecho y su aplomo es idéntico, al del que describe cómo puede llegar, se desde Nueva York a Calcuta, ponemos por ejemplo, combinando diversos medios de transporte. «Marte está ahí —ha dicho—, el espacio se hizo para el hombre y es justo

el sitio en que se vive, tenga un poco más de porte y de hermosura, sin confiárselo todo a las bellezas naturales.

Si el traje hace al hombre, también el aspecto hace a los pueblos. Por lo pronto, la pintura no es cara. Y por algo se empieza.

y lógico que éste lo conquiste como asimismo lo que en él habite».

Bajo este lema, el sabio de Peenemunde lleva ya varios años llenando las pizarras de ecuaciones. Sus primeros frutos en este campo vieron la luz en un interesante libro que bajo el título de «The Mars Project» pronto fue traducido a todos los idiomas, leído con verdadera fruición, y hasta la fecha, sin réplica conocida. O, mejor dicho, sin más réplica que la suya misma, tres años después. Se rectifica, pero ganando.

Las diferencias no son esenciales. En su libro citado von Braun plantea el viaje a Marte a base de naves espaciales —diez es su número concreto— que habrían de ser construidas una vez que el vuelo estuviese a dos horas de distancia de la Tierra. Dos horas, naturalmente, de vuelo de cohete, donde además se trasladarían los pasajeros —en número máximo de sesenta y nueve—, el combustible y demás aditamentos propios de tan complicado viaje. El verdadero viaje interplanetario empezaría una vez superada la zona de gravedad de la Tierra por dichas naves; el primer objetivo sería conseguir la órbita solar, para saltar a la de Marte aprovechando un punto justo de tangencia, y una vez en ella posarse en el planeta en vuelo planeado. El viaje completo —sin vuelta, porque la vuelta es problema no resuelto todavía en el libro de von Braun— se realizaría en novecientos sesenta y nueve días «exactamente».

Tres años después, von Braun rectifica en este sentido: En principio es preciso colocar en órbita terrestre una estación de transbordo. Esa es la primera etapa. La segunda es saltar en cohetes sin pasar por la del Sol, a la órbita de Marte. La tercera, transbordar de nuevo y, utilizando un vehículo con alas, posarse en el planeta. Días a invertir: doscientos sesenta. El viaje de retorno, lo tiene también previsto, mas no ha dicho cómo por tratarse de un secreto que sólo ha sido revelado al Comité del Espacio de la Cámara de Representantes.

¿Algún pero? Nadie ha objetado todavía lo que ya está hecho en las ecuaciones de von Braun. Sus cálculos (Pasa a la página 7ª)

# Cédula FIDECAYA

(Autorizada por el Ministerio de Hacienda B. O. del Estado 27-10-1956)  
**SORTEO GENERAL DE PREMIOS**

En los 12 sorteos celebrados el día 30 de junio de 1959 en el domicilio Social de FIDECAYA (Calle Recoletos, 6 Madrid) ante el Notario don Alejandro Santamaría, resultaron premiadas las Cédulas de todas las Series entre cuyos cuatro números figure alguno de los siguientes:

### AMORTIZACIONES TOTALES

(Premios por el importe íntegro del ahorro constituido)

Primer sorteo núm. 0.490

Segundo » » 9.444

### MORTIZACIONES PARCIALES

(Premios por el importe íntegro de Porciones Decimales)

Primer Sorteo núm. 0.066

Segundo » » 1.991

Tercero » » 7.715

Cuarto » » 2.082

Quinto » » 7.909

Sexto Sorteo núm. 7.318

Séptimo » » 8.964

Octavo » » 5.296

Noveno » » 9.024

Décimo » » 2.712

### LA CEDULA FIDECAYA significa

«El dinero disponible en su bolsillo, pero rentándole y con fructuosas posibilidades de doblarlo.»

Sistema perfeccionado, racional y moderno de ahorro progresivo, disponible a la vista por totalidad y con plenas garantías legales y económicas.

Si usted tiene ahorros o dinero «quieto» dispuesto para algo

### LE INTERESA INFORMARSE

Consúltenos sin compromiso enviando el siguiente



### CUPON CONSULTA

FIDECAYA. Calle de Recoletos, 6. Madrid

Sírvase enviarme sin compromiso ni costo alguno para mí, material informativo de la Cédula Fidecaya.

Nombre y apellidos.....

Calle..... número.....

Población..... Provincia.....

EL DIARIO DE AVILA (2-7-59)

REPRESENTACIONES EN AVILA: Don Antonio Serrano Aguado. Plaza de Santa Teresa, 14.—Don Fernando Jiménez Prieto. Avenida José Antonio, 18.

## Real Asociación de Cazadores y Pescadores de Madrid

Calle de la Bolsa, 8

Teniendo el deseo esta Real Asociación de arrendar Cotos de Caza, como asimismo, los terrenos en los términos municipales de Madrid, Toledo, Avila, Segovia, Guadañara, Cuenca y Ciudad Real, los propietarios de los mismos pueden dirigirse por escrito al señor presidente de dicha Real Asociación, indicando las condiciones para su acortamiento.

## ABULENSISMO

## EL ARAVALLE

Entre La Cumbre y La Solana de Béjar discurre suavemente la corriente del Aravalle, un afluente del río Tormes en cuya cuenca se hallan diseminados los pueblos de nombres tan bellos como Puerto Castilla, a ochenta kilómetros de distancia de Avila, seiscientos sesenta y tres habitantes de derecho y ciento setenta y seis viviendas, que tiene un anejo de doscientos dos habitantes, llamado Santiago de Aravalle; Solana de Béjar, a ochenta y ocho kilómetros de la capital de la provincia, con seiscientos cincuenta y tres habitantes y los anejos de Casas del Rey con treinta y tres personas, y Los Narros, con ciento veintitrés almas; La Zarza, a la misma distancia de Avila con trescientos doce habitantes y el anejo de Mazalinos, de ciento sesenta y un moradores; Tremedal con doscientos veintisiete personas; Santa Lucía de la Sierra, que con sus anejos Casas de la Sierra, Los Cerrudos, Los Loros, y Serranía, cuenta un total de trescientas setenta y seis almas; La Carrera, lugar de setecientos ocho habitantes distribuidos en la capitalidad local y en los barrios de Cabezuelo, Cereceda, Lancharejo, y Navalmoro... Todos estos poblados en la vertiente occidental del riachuelo ARAVALLE, que en la frontera falda de La Cumbre cuenta los pueblos de Gilgarcía, a setenta y cuatro kilómetros de nuestra ciudad con doscientos sesenta y siete habitantes; Umbrias, de novecientas cuarenta y una personas repartidas por el lugar capital, el barrio de Venta de las Veguillas y anejos de Canaaja, Casas del Abad, Casas de Maripiedro, Hustias, y Retuerta; Navatejares...

El valle que riega este río fué camino imperial cuando Carlos I de España se retiraba, después de su abdicación, al Monasterio de Yuste... Y cuentan de su paso por estos lugares una anécdota que pudo suceder en el patio de una venta cualquiera, donde para proporcionar al César español distracción le presentaron a un hombre que tenía la enorme habilidad de llenar un cántaro de judías arrojándolas a la boca desde larga distancia... Carlos I se mostró muy admirado y... mandó que le premiáran con una fanega de judías y cuatro cántaros.

Es el Aravalle con las tierras que le rinden sus aguas un lugar bellísimo cubierto de verdor, excepto en una mancha parduzca de más que regular extensión, que dicen incultivada por falta de agua que la riegue, que si la tuviera se convertiría en un buen prado, no pudiendo del modo actual pasar su condición de tierra centenera si algún día la cultivan... Mas aparte tal mancha parda, todo el resto se ve desde La Cumbre como lugar de reposo para el espíritu como para la mirada, que bien notorio es cuánto descansa el órgano de la visión sobre las diversas tonalidades del color verde. Con razón tiraban los habitantes de Gilgarcía y Umbrias sus sombreros al aire cuando lograron en el siglo decimoquinto llevar a su término municipal el agua de la Laguna del Barco... Lo contaremos mañana.

Pedro de ULACA.

## Apostolado Castrense

Se recuerda a los socios y familias de los Centros de Apostolado Castrense y a todos los pertenecientes a la jurisdicción castrense en esta plaza que mañana primer viernes de mes a las 19.15 horas tendrá lugar en la iglesia de La Santa la santa misa mensual reglamentaria.

## Gobierno Civil de la provincia

SECRETARIA GENERAL

Circular

En el día de hoy me reintegro al cargo, asumiendo de nuevo el mando de la Provincia y cesando, en consecuencia, el secretario general de este Gobierno Civil que me ha sustituido durante mi ausencia.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Avila, 2 de julio de 1959.—El gobernador civil, José Antonio Vaca de Osa y Esteban de la Reguera.

**Véndese** casa y solar de Avenida de Portugal, número 31. Razon señor Roldán. Calle Don Ramón de la Cruz, 31. Madrid.

## Convocatoria oficial de plazas para el Colegio Mayor Universitario de San Pablo

En cumplimiento de lo dispuesto en el Decreto de 26 de octubre de 1956, el Colegio Mayor de San Pablo abre concurso entre los estudiantes de las distintas Facultades y Escuelas Especiales, para cubrir 175 plazas, con la preferencia que para los ya residentes concede el mencionado Decreto. El plazo de presentación de solicitudes termina el día 31 del presente mes de julio, en dicho Colegio Mayor, calle de Isaac Peral, número 58, Madrid.

**Clases** de Latín y Griego para todos los cursos del Bachillerato y Preuniversitario. Paseo del Dos de Mayo núm. 2

**Sintonicen en RADIO MADRID el próximo sábado, a las once menos cuarto de la noche, el programa**

**“Solo contra todos”**

**“Gallina Blanca” ofrece la oportunidad a los habitantes de AVILA, Villafranca del Panadés y Bailén, de ganar miles de pesetas.**

**“SOLO CONTRA TODOS”**  
es un programa GALLINA BLANCA

## Avila y Santa Teresa, en la Televisión argentina

Una gran embajada de Arte y de Hispanidad, van a realizar, en fechas inmediatas y en colaboración, la ilustre actriz María Guerrero y el gran poeta, laureado con 107 premios, Federico de Mendizábal. Esta magnífica empresa de actriz y poeta, presenta en Buenos Aires, patrocinada por la Televisión Argentina, “Mujeres de la Raza” y comenzarán su actuación artística por Avila y Santa Teresa

## Ecos de Sociedad

Exámenes

Después de brillantes ejercicios, y superadas las diversas pruebas de los distintos exámenes, ha aprobado el ingreso en la Escuela de Arquitectura, don José Miguel Sánchez-Monge Milano, a quien enviamos nuestra sincera felicitación, extensiva a su padre, nuestro querido amigo don José Sánchez-Monge Martín González.

Viajeros

Han llegado de Madrid el señor conde del Sacro Romano Imperio y la señora viuda de don Ismael Picón y familias.

**Dr. Juan Gómez Rodríguez**

MEDICO ESTOMATOLOGO  
(Boca y dientes)

Consulta, lunes, miércoles y viernes de 12 a 2  
Avda. José Antonio, 19-1.º. AVILA

de Jesús, a instancia de María Guerrero.

Para la gran actriz y su Compañía, Federico de Mendizábal que tanto vivió nuestro ambiente y aquí nació como poeta, ha escrito una inspiradísima y completa biografía en verso, escenificada, de Teresa de Jesús, a la que une un rico documental histórico, panorámico y profundamente evocador, de la ciudad, de sus monumentos, de su ambiente, que ha de divulgar —unido a una dramática acción, llena de gracia, de poesía y de arte— toda el alma de Avila y toda la personalidad de aquella insigne mujer que “el Cantor de España” considera y ama, como una de las figuras más grandes de la Raza.

Comprende la biografía lírica de Federico de Mendizábal cuatro jornadas: la primera, Teresa niña y joven hasta su profesión. La segunda, la vida monástica, las apariciones y el nacimiento de la Reforma del Carmelo. La tercera, se integra por las fundaciones y la cuarta, por la muerte y glorificación de la Santa. Precisamente la Real Academia Española laureó a Federico de Mendizábal el año 1923 por su poema “Teresa de Jesús”.

En ellas, los versos de cada escena, inspiradísimos, llevarán a Buenos Aires en los labios de la insigne actriz —y a Colombia, Venezuela, México, Chile, Perú, después—, todo el mensaje místico y heroico de Castilla, de Avila. Figuras como las de la Reina Isabel de Farnesio, San Juan de la Cruz, San Pedro de Alcántara, Felipe II, la Princesa de Eboi, los Duques de Alba, etc., etc., recogen y encarnan la magnitud de la Fundadora y de la egregia militante frente a Lutero.

Tal es la nueva producción del Cantor de España y de Avila, Federico de Mendizábal, para la ilustre actriz María Guerrero, que ha de lograr una espléndida creación, y reciban actriz y poeta nuestra entusiasta felicitación por este homenaje que ambos tributan a nuestra ciudad y a nuestra incomparable Santa Teresa de Jesús.

## 150 plazas para titulados mercantiles

DEPOSITARIOS DE DIPUTACIONES Y AYUNTAMIENTOS

Preparación por:

Don José Luis Sagredo Miguel

Intendente Mercantil y Depositario de la Excm. Diputación Provincia de Avila.

## CARTELERIA DE ESPECTACULOS

Teatro Principal.—“El gran mentiroso”.

Cine Lagasca.—“Corazón de león”.

CALIFICACION MORAL

“El gran mentiroso” (3-R), “Corazón de león” (2).

(1), todos (incluso niños); (2), jóvenes; (3), mayores; (3-R), mayores con reparos; (4), gravemente peligrosa.

EL ANUNCIO DE ESPECTACULOS NO SIGNIFICA RECOMENDACION.

Organización Nacional de Ciegos

Número premiado el día 30, el 228.

Número premiado el día 1, el 243

DESPUES DE LAS ULTIMAS TORMENTAS

# Total aproximado de las pérdidas, seis millones y medio de pesetas

Pasados los primeros momentos, seguidos a las fechas en que la ciudad de Avila y una extensa zona de la provincia fué azotada por las tormentas, causando daños en la cosecha, lo que provocó comentarios con mayor o menor fantasía o acierto sobre la cuantía de las pérdidas, hemos solicitado de la Jefatura Agronómica, organismo cuyos servicios permiten conocer con exactitud la magnitud de lo ocurrido, cuantos datos y detalles pudieran interesar para el más ajustado informe de lo acontecido.

Don José Pascual Pecharrmán, ingeniero jefe, nos ha recibido cordialmente. Con su característica amabilidad.

La tormenta, como se sabe, descargó con más fuerte intensidad el pasado día 25 de junio. Las nubes tormentosas formadas en el Puerto de Villatoro, se desmenuzaron luego hacia el Poniente-Saliente, resoyéndose en aguaceros y granizadas, afectando estas últimas a zonas diseminadas y pequeñas superficies de distintos términos municipales.

Santa María del Arroyo, Casasola, Buárrros, Narrillos del Rebollar y Solosancho, en su zona cereal, así como la huerta, sufrieron daños, —nos dice el señor Pascual Pecharrmán— siendo, no obstante, donde más pérdidas se produjeron, en Avila, capital, y final del Valle Amblés, extremo sureste del término municipal, de Sancti Espiritu a Bernuy Sainero, al que el nublado castigó con toda dureza, causando perjuicios en una superficie de 500 hectáreas de cultivo cereal, incluidas las huertas que rodean la ciudad.

Con igual intensidad aunque menor duración quedaron afectadas por el pedrisco la totalidad de las siembras del término de Bernuy Sainero y la casi totalidad de las de Urraca Miguel, siendo más reducidos los daños en Berrocalejo de Aragona, Vicozano y Ojos Albos.

Los mayores daños han sido en cebadas y centenos, y algo menores en las algarrobas, mientras que en los trigos, todavía verdes, con mucha caña partida, otras tumbadas y de posible recuperación en gran mayoría y otras intactas, han de transcurrir varios días para precisar. En huertas las cosechas en pie pueden considerarse perdidas en su totalidad.

Don José Pascual continuó informándonos que los términos de Villatoro y San Pedro del Arroyo sufrieron los efectos de la granizada, el primero en su zona alta y poco extensa y ambos los de la riada, con arrastre de las pequeñas huertas de sus márgenes, y en el último una zona cereal ribereña de unas 30 hectáreas.

No obstante, como ya informamos el día del suceso, los mayores daños fueron en las zonas urbanas, viviendas y ganados.

Como resumen, concluyó el ingeniero jefe de la Sección Agronómica, y

teniendo en cuenta las superficies aproximadas afectadas de los distintos términos municipales en los cultivos, cosechas probables y porcentaje de daños en aquellos, el balance de pérdidas como consecuencia de las tormentas, puede calcularse alrededor de seis millones de pesetas.

Y hasta aquí lo que pudiéramos llamar información oficial. Como ampliación, como añadido final halagüeño, la observación de que gracias a Dios los daños, aunque siempre considerables y que lamentar, son de mucha menos envergadura que lo que se temió en principio, teniendo en cuenta que la superficie afectada, con relación a la superficie total de cultivo de nuestra provincia, representa una pequeñísima proporción.

PP-L.

## Un pueblo colombiano arrasado por una inundación

Ochenta cadáveres han sido recuperados y se buscan los cuerpos de otras setenta personas cuyo paradero se desconoce

IBAGÜE (Colombia).—Todos los habitantes de la localidad montañera de Junta resultaron muertos al producirse el martes una inesperada inundación que arrasó completamente dicha localidad.

Hasta ahora no han podido conocerse totalmente las consecuencias del desastre. Las autoridades dicen que 80 cadáveres han sido recobrados de las aguas y que varios helicópteros están tratando de hallar los cuerpos de otras 70 personas cuyo paradero se desconoce. El censo de la localidad era de 150 personas.

La riada, provocada por las copiosas lluvias, se precipitó sobre Junta a las 2,30 de la madrugada, mientras los vecinos dormían, arrastrando a hombres, mujeres, niños y cabezas de ganado hacia el río Combeina. Junta,

prácticamente, ha desaparecido del mapa.

Aunque la pequeña localidad se encuentra sólo a unos 10 kilómetros de la ciudad de Ibagüe, de 130.000 habitantes, los cadáveres de las víctimas han permanecido cerca de diez horas flotando sobre las aguas antes de que se tuviese noticia de la catástrofe. Inmediatamente se iniciaron las operaciones de salvamento, pero después de unas horas de trabajos se supo que no había trazas de vida en la zona y que todo era silencio y desolación.

Los tripulantes de un helicóptero han informado haber visto los cuerpos sin vida de diez policías en el lugar donde estuvo el puesto de Policía local. La única forma de llegar hasta Junta es por el aire, pues las aguas bloquean todas las carreteras.—EFE.

## Azotados por sus padres por "gamberros"

El ayudante del juez proporcionó el latigo

TAVARES (Florida), 2.—Ocho jovencitos y una jovencita, cuyas edades oscilan entre los quince y los dieciocho años, han sido azotados por sus padres, y la muchacha por su madre, cuando el juez ante el que comparecían por "gamberros" dió a elegir a los padres entre azotar a sus hijos o enviar a éstos al calabozo durante tres meses.

El ayudante del "sheriff" proporcionó el látigo con el que se cumplió la sentencia.—EFE.

# SUCESOS

ALBAÑIL GRAVEMENTE HERIDO AL DESPLOMARSE UNA HABITACION

PAMPLONA.—En el pueblo de Astrain, los obreros Juan Ureña Cruz, de veintiséis años de edad, natural de Jaén y de profesión albañil, y Juan José Guillén Alonso, al colocar unos puntales de madera en una habitación que amenazaba ruina, se desplomó el piso y los dos cayeron envueltos en los cascotes hasta la cuadra del edificio.

Ureña resultó con heridas graves, y su compañero, ileso.

PERECIO AHOGADO AL SUFRIR UNA CONGESTION

ALCAÑIZ.—Peció ahogado el joven de veinticinco años Manuel Castán Andréu, que, cuando se bañaba en un estanque, sufrió una congestión. El cadáver no ha sido recuperado todavía, ya que el fondo del lago se halla completamente cubierto

de malezas y puede haber quedado enredado en ellas. (Cifra).

NIÑO INTOXICADO POR INGERIR PETROLEO

JEREZ DE LA FRONTERA.—En el Hospital de Santa Isabel ingresó en gravísimo estado el niño de año y medio de edad Antonio Seco Ortega, con domicilio en el Recreo de Santa María del Pino, quien, en un descuido de sus padres, ingirió una buena cantidad de petróleo. (Cifra).

DOS HERIDOS EN ACCIDENTE DE MOTOCICLETA

PAMPLONA.—A la salida del pueblo de Lacunza, José Galarza Landache, de veinticinco años de edad, y Eleuterio Ondarra Landache, de veintiséis, vecinos de Bacaicoa, de esta provincia, que montaban una motocicleta, en una curva, al cruzarse con un camión que conducía el vecino de Lasarte José María Díez, rozaron el guardabarros de una de las ruedas y, al perder el equilibrio, cayeron los dos motoristas al suelo.

El primero de ellos, que era el conductor, resultó con heridas muy graves, y su acompañante, con lesiones de pronóstico reservado. (Cifra).

PERECE AL SER APRISIONADO POR UN CAMION

MADRID.—Cuando procedía a hacer una maniobra para entrar en un garage sito en la calle de Bravo Murillo, 36, el camión matrícula M-91896, perteneciente a la Empresa de Transportes "Castilla", aprisionó contra una pared al obrero del citado garage Julián Gómez Felipe, de veintitrés años de edad, que vivía en la calle de Miguel de Servet, 21. El infortunado joven dejó de existir instantáneamente.

TRES HERIDOS EN UN CHOQUE DE AUTOMOVILES.—En la autopista de Barajas, a la altura del cruce con la calle de Cartagena, se produjo un violento choque entre los coches CO-10 (de matrícula verde) y el turismo M-221738, que conducía José Luis Varas.

En la colisión resultaron heridos los ocupantes del primero de los vehículos, Lope Hoces O'alla, de cincuenta y cinco años, con domicilio en Córdoba (avenida de Medina Azahara, 14), que sufre lesiones de pronóstico reservado; María Fernanda de Mesas y Hoces, de cincuenta y tres años, con el mismo domicilio que el anterior, heridas de carácter leve, y Angela Fernández de Mesa, domiciliada en Madrid, calle de García Morato, 46, que resultó con heridas de pronóstico reservado. Los dos primeros fueron asistidos en el Equipo Quirúrgico y la tercera en el Hospital de la Cruz Roja.

## VESPA con sidecar. Garage España

Emocionante mensaje de un católico Chino

ROMA.—El "Osservatore Romano" publica el siguiente mensaje de un católico chino: "No os preocupéis por nuestra integridad física, pero rogad por nuestras almas; estamos dispuestos a sufrir por la Iglesia y decir al Padre Banco que seguimos amándolo y estamos unidos con él en espíritu." (OFIM).

## REPRESENTANTE

dinámico, con conocimientos técnicos, don de gentes y con afán de crear una situación, precisa TALLERES UNIDOS, S A de Zaragoza, dedicado a la construcción de GRUAS TORRE para obras, CX. AVADORAS, PUENTES GRUAS, CINTAS TRANSPORTADORAS y CABRESTANTES PARA MINAS. Si usted se cree capacitado para desempeñar esta representación, solicítela escribiendo a mano con «curriculum vitae» a TALLERES UNIDOS, S. A. Calle Justibol, s/a. Zaragoza.

## Navaluenga

Lugar de recreo y descanso. Colonia veraniega. Sierra y valle, río Alberche y terreno arbolado y ameno

VENDO una de las tres fincas que más se acomode a sus ilusiones:

FINCA de 3.500 m<sup>2</sup>, casa, bodega, cuadras, corral, huerta con árboles frutales y pozo.

FINCA de 2.000 m<sup>2</sup> con fuente, huerta, árboles frutales y pozo con motor eléctrico.

FINCA de 2.000 m<sup>2</sup> con 140 árboles frutales de regadío situada a un kilómetro del pueblo.

Informes: Sr. Rodríguez. Teléfono 1143, de 5 a 8 tarde.

Publicidad RACES.

## DE AVILA -- LA TIERRA DE AVILA -- LA TIERRA DE AVILA

**Desde las cumbres de Gredos****Agradeciendo un artículo**

BEJAR EN BARCO

BARCO DE AVILA. (De nuestro corresponsal RESFLO).—Principalmente en esta época veraniega, el contacto entre bejaranos y barcones adquiere unas proporciones insospechadas. Tal vez la escasa distancia y los atractivos panorámicos y de otra índole que nuestra villa ofrece, figure en la agenda de los industrioses bejaranos, pero no es menos cierto que, al conjuro de las frecuentes visitas, se aunan las amistades y se expandan la caballerosidad.

Hoy por hoy, Béjar cuenta con todos los afectos barcones. La hidalguía de la villa se vuelca con los bejaranos y es vivo el deseo de su presencia. Por eso, las tardes y noches domingueras, especialmente, tienen de nuevo en Barco de Avila una policromía bejarana que nos llena de orgullo al revelar toda una endecha de confraternidad.

Mucho agradecemos a los barcones esta deferencia bejarana. Ellos prestan a la villa un colorido simpático, alegre, sin una nota altisonante, sino siempre con destellos fados y se expande la caballerosidad márgenes del Tormes, en las verdes praderas, en los restaurantes al aire libre tomando las exquisitas truchas, en los bares y cafés, en el deambular por calles y plazas, en el acompañamiento de chicas y en amigables tertulias. ¿Cuántos hubo entre nosotros los días 28 y 29 del actual? Con esa ejemplar conducta que compartimos en común, nuestro cariño de vecindad quedará como sintomático y feliz para proseguir siempre con los mejores destellos de gratitud.

**LA POBLACION SE DIVIERTE**

Decimos que dos días festivos en forma continuada, representa demasiada ociosidad. Tal vez sea cierto, al menos, para los que ya declinan por su edad en la vida. No así para la juventud. No obstante, los días 28 y 29, en especial por la tarde y noche, las calles y establecimientos, se vieron muy concurridos, prestando animación un gran número de forasteros que aprovechando la duplicidad de días festivos, pasaron las jornadas en nuestra villa.

**UNA BUENA IDEA**

A fin de no privar al público de las excelencias de la música en las dos precedentes festivas noches estivales, han actuado públicamente en la Plaza Mayor, dos orquestas bejaranas.

Los músicos en su segunda actuación, fueron reforzados con elementos, también bejaranos, formando un conjunto de excelente interpretación artística.

La juventud disfrutó a placer hasta bien avanzada la madrugada y los amigos de la música nos deleitamos con la variedad del reperto-

Tengo en mis manos EL DIARIO DE AVILA de 19 de agosto de 1958 con un artículo de F. María Damián Yáñez, monje del Cister, capellán del Real, de Arévalo. Dicho artículo, que me mueve a estas líneas, se titula San Bernardo de Candeleda. Cuando en la fecha que arriba indico leí el trabajo que hacía alusión al santo de mi pueblo, sentí una emoción placentera, guardé el periódico con cariño para contestar tan pronto se me presentara una oportunidad. El trabajo del monje, lleno de erudición, parece arrancado a la luz de un candil entre los empolvados y viejos archivos que guardan los testimonios y glorifican una raza que tuvo la dicha de des-parramarse sobre la extendida piel de toro, colgada del Pirineo a la ciudad fenicia del Estrecho.

Mucho he buceado desde esta villa para ir poniendo en claro cuanto me contaron mis antepasados. Relatos hechos alrededor de la hoguera en las noches de los inviernos en mi infancia, bajo las grandes fauces de las chimeneas ennegrecidas de hollín. He recorrido los lugares unas veces solo, y otras, acompañado de algún amigo que me daba escolta y completaba con su entusiasmo mi rebusca y pesquisa, para reconstruir sobre el mismo suelo, la vida de un humilde fraile que pasaba el invierno el Tiétar tendiendo su manto sobre las furiosas y profundas aguas para departir y alimentarse de pan duro y negro de centeno que les proporcionaban los jóvenes y viejos pastores de cachava, faja a la cintura, polainas y abarcas de piel rústica.

Todavía queda en Candeleda algún viejo que asistió a las últimas funciones que se daban en la ermita que se construyó en la dehesa de Postoloboso, y en el paraje a orillas del Tiétar, llamado San Bernardo, donde queda la ermita sin tejado, pero con su altar mayor intacto, y los cimientos de algunas dependencias auxiliares alrededor del santo recinto. Del monasterio de la Gran Selva, quedan, aparte de un olivar que perteneció a la huerta de éste, los cimientos de todas sus dependencias y numerosos muros y paredes que se elevan hasta lo que fué tejado. Torreones donde las blancas cigüeñas anidan montando centinela permanente, sustituyendo con sus tristes miradas aquellas oraciones que un grupo de religiosos elevaban al cielo.

Este Monasterio de la Gran Selva, debió tomar esta denominación debido a que en el paraje existió un bosque imponente, por el que pupulaban osos, lobos, jabalíes, ciervos y mil alimañas más, al amparo del tupido follaje y a la fertilidad de la región.

Apoyando un muro en la finca donde estaba emplazado el convento, cuyo predio lleva el nombre de El Rosarito se ha levantado la presa del pantano de este nombre, aumentando si cabe, la belleza que circunda el lugar, donde hiciera toda su vida Bernardo, desde su naci-

rio y la magnífica actuación de los músicos.

El divino arte congregó y sostuvo en la Plaza Mayor a gran número de entusiastas.

miento hasta su muerte, cuyos restos se encuentran en la ermita de San Blas, en Candeleda.

Las romerías se vinieron sucediendo desde la antigüedad el 20 de agosto, como muy bien indica F. Damián. Eran muy concurridas. Entre los actos que se celebraban uno consistía, en aplicar un hierro candente a los animales para preservarlos del mal de rabia. Algunas personas llevadas de su fe, con el mismo hierro se tatuaban la palma de la mano, dándose de aceite al momento para calmar los dolores de la quemadura. En vida, le sorprendió el Prior de la Orden en una de sus ausencias que hacía del convento, pasando el río. Tendía su manto sobre las aguas y pasaba sobre él a la otra orilla, donde le alimentaban como antes digo, los pastores.

El paraje donde está emplazada la antigua ermita, como donde se levantó el monasterio de la Gran Selva, son de una belleza que impresionan, encontrándose en línea recta un punto de otro a unos 400 metros aproximadamente y separándolos el tajo profundo del Tiétar.

Toda la historia de Candeleda gira alrededor del monasterio cisterciense en el que brilla un foco lu-

minoso de caridad y abnegación de un anacoreta primero y después monje, que nadie sabe si nació en Va paraíso o en Candeleda, poniendo nombre, misticismo e historia, a uno de los parajes más bellos de la Península. Se aclara al lector que este Va paraíso es un lugar del término candeledano.

Hoy, abrazando contra mi pecho los muros de la historia de una orden, de un paraje, de una vida ejemplar, de un pueblo populoso, rodeado, florido y alegre, tiendo mis manos de seglar, dando las gracias a ese fraile, cisterciense que reside en esa histórica ciudad arevalense.

Eugenio Corredor Pazos.

Dedico este trabajo a mis amigos los poetas del Parnasio Castellano, en Madrid.

## Ordenación de 30 nuevos sacerdotes españoles para Hispano-América

—(=)

MADRID.—El Patriarca-Obispo de Madrid-Acalá, monseñor Eijo y Garay ordenará en breve a 30 nuevos sacerdotes que han terminado sus estudios en el Seminario Teológico de la Obra de Cooperación Sacerdotal Hispano-Americana. Los nuevos sacerdotes serán enviados a diversas diócesis del Brasil, Venezuela, Argentina y Florida. (U. S. A.) (OFIM).

**Avícola Herrero**

Pollitas varias edades  
Blancas, Rojas, Negras, Híbridas  
Alta Selección  
Teso de la Luz.—Tel. 2178

**Si, Juan, instalaremos una BOMBA PRAT**

**Y podremos regar nuestras tierras sin esperar que llueva. Con bomba PRAT no hay sequía.**

**¡CLARO, QUE LA INSTALARAN!**

Consulte con su instalador

**BOMBA PRAT**

*Caudal de agua es caudal de oro*

## Von Braun apunta con el dedo a Marte

(Viene de 3.ª página)

los han podido fallar a guisa vez a la hora de las realizaciones, pero lo cierto es que el índice de errores apenas es perceptible en su historial largo y bien nutrido de «hombre de espacio». De hombre del espacio número uno, puesto que él es quien oficialmente estrenó la aventura del más allá del eterno sueño de los hombres.

Mil teorías se dan a la luz cada día para la «definitiva» conquista del espacio, mas lo cierto es que sólo las de unos pocos hacen eco en el ámbito científico. Y entre todas ellas, de modo singular sólo las de von Braun. Y existen sus razones: von Braun siente y ama las cuestiones del espacio como ningún otro hombre de ciencia conocido. Le precede por doquier su amplia aureola, y vieja, pese a su poca edad, que empezó a ganarse cuando por primer regalo de su infancia ya consciente, recibió de manos de su madre un telescopio. Un año después llamaba a las estrellas por su nombre sin error; conocía las distancias en el cielo, y sus cosas le eran tan conocidas como el plano de su casa. Apenas cumplidos los veinte años, ya los cohetes de su invención —inspirados en los dibujos de un libro de Hermann Oberth— ya apuntaban a los planetas, aunque su destino, una vez libres, fuera muy otro.

A sus cuarenta y seis años, hoy, el hombre que primero concibió poner en órbita un satélite artificial, y que de hecho lo tenía como posible en las manos tres años antes que los rusos, ha dicho cómo se puede llegar a Marte. El Comité del Espacio le ha oído solemnemente, ha guardado sus declaraciones con carácter de secreto y... se ignora lo demás.

Ochenta y cuatro días después de que Rusia pusiera en órbita su «Spunick I» von Braun ponía su «Exp'orer» en la misma órbita. El triunfo era suyo; lo tenía conseguido hacia tres años. ¿Habrá que decir igual del vuelo a Marte?

## Publicaciones

Revista «Ceres»

Hemos recibido el número ilustrado de 1.º de julio de la veterana Revista «Ceres», publicación nacional de economía agrícola que con tanto éxito se edita en Valladolid. El número citado es interesantísimo; pues contiene amenos trabajos debidos a firmas destacadísimas de la economía nacional y de la técnica agrícola, además de sus habituales secciones informativas del campo y los mercados. La presentación es cuidada, pues se edita en sus propios y modernos talleres gráficos.

## Trescientos sacerdotes trabajan en la «Misión de Francia»

PARIS.—En una entrevista celebrada ante las cámaras de la T. V. francesa el Cardenal Lienart, Prelado Nullius de la Misión de Francia, ha declarado que son más de 300 los sacerdotes dedicados a esta misión pertenecientes a 80 comunidades; en el seminario de la «Misión de Francia» se preparan 82 seminaristas. (OFIM).

## Dos obreros muertos y cuatro intoxicados por emanaciones de gas en Torre Roméu

SABADELL.—Dos muertos y cua-

## Los obispos católicos de Kerala (India) declaran una huelga escolar

NUEVA DELHI.—El Episcopado Católico del Estado de Kerala (India) gobernado por el partido comunista desde 1946, ha decidido cerrar las 1.691 escuelas católicas del país como protesta contra la legislación actual, que obliga a los directores de las escuelas libres a aceptar como profesores tan sólo a los candidatos propuestos por el gobierno comunista del Estado. (OFIM).

tro intoxicados, uno de ellos gravísimo, han resultado por emanaciones de gas procedentes de una fosa aséptica que estaban ensanchando en Torre Roméu los accidentados. Fallecieron los hermanos Manuel y Torcuato Olmos Salvador, de treinta y cuatro y treinta y dos años de edad, respectivamente, casados ambos y naturales de Pedro Martínez (Granada), y con síntomas de asfixia resultaron José Olmos Salvador, de treinta y cinco, casado, gravísimo; Sebastián Vilches Alfaro, de treinta y tres, casado, grave, y José Olmos Martínez, de cincuenta y ocho, casado, y Domingo Mergarejo, de veintitrés, también casado, de pronóstico menos grave. (Cifra).

## Kaleidoscopio

MAL EJEMPLO

El joven enamorado acaba de hacer la petición formal al padre de la novia, y espera anhelante la contestación

El padre dice:

—Joven: lo siento mucho; pero no pienso dar mi consentimiento para que mi hija se case con usted. Me acaba usted de decir que no fuma, que no bebe ni vino ni licores, que no le gusta echar una partidita y que se acuesta todas las noches a las diez. ¿Cree usted que voy a consentir que mi mujer me le esté poniendo a usted como ejemplo a todas las horas del día? Se lo repito; mientras yo pueda evitarlo, mi hija no será para usted.

BUEN TRUCO

Un amigo de un matrimonio que se lleva muy bien le pregunta al es-

poso:

—¿No existen entre vosotros diferencias de opinión?  
—¡Ya lo creo! Muchas.  
—¿Y cómo os arreglais?  
—Ese es mi truco. Cuando opino de distinto modo que mi mujer no se lo digo.

VOX POPULI

Un autor le dice a un amigo suyo:

—¡No me nombres siquiera a ese crítico!  
—¿Por qué?  
—Habla pestes de mí.  
—Pues es buena persona. Ocurre tan solo que es muy impresionable y no hace más que repetir lo que dice todo el mundo.

## Mis tres Virgenes

por Rafael Gómez Montero

Aunque solo existe una,  
Yo llevo tre en el alma.  
A la Virgen de Sonsoles,  
labradora castellana  
en la heredad avilesa,  
sobre una colina parda  
que domina el Valle Amblés,  
por donde corre el Adaja.

Santa María del Mar,  
vigia sobre la calma,  
timonel que canta versos,  
con música de guitarras,  
para que duerma Almería  
hasta que despunta el alba.

Y la que está en la Carrera  
La Patrona de Granada,  
La Virgen de las Angustias,  
con Cristo muerto en su halda,  
como un Aférez caído,  
como un doncel sin espada,  
bajo un manto negro y oro  
de una noche tachonada  
con estrellas de seis puntas,  
blasón de una raza hispana.

Es una y parecen tres.  
Son tres como tres baladas:  
La balada de Castilla  
con pastores y zagalas,  
Balada del mar latino  
y otra, balada gitana.

Una con trono de espigas,  
otra de espuma rizada,  
y el trono de las Angustias,  
mirando a Sierra Nevada.

Tres Virgenes, tres luceros,  
tres Madres que nunca faltan.  
Tres mantos que me cobijan  
tres salves cada mañana,  
que tengo yo que rezar  
cuando suenan tres campanas...

Campanas las de Almería,  
Campanas las de Granada,  
Campanas las de Sonsoles,  
Campanas, siempre campanas,  
en un concierto infinito  
a tres Virgenes de España.

Rafael Gómez Montero



C. de Salamanca, S. A.

Distribuidor para Madrid y  
Región Centro de la

Empresa Nacional de Autocamiones  
S. A.

Chasis de Carga y Viajeros  
Tractores oruga "Pegaso-Vender"  
100 HP

O

Entregas en corto plazo y por orden de  
pedido del MODELO 120 HP. 6 toneladas

O

Ada. José Antonio, 61.-Tel. 47-18-07

Talleres-Recambio y Estación  
de Servicio Pegaso

Avda. Albufera, 459.-Tel. 44  
Vallecas (pueblo) MADRID

# Heinrich Luebke, presidente de la República Federal alemana

El nuevo jefe del Estado alemán, demócrata cristiano y ministro de Agricultura en el actual Gobierno, es un buen amigo de España

BONN. (Crónica de «Arriba», de Madrid).—La Asamblea Federal encargada de darle un nuevo Presidente a la Alemania Occidental inició ayer, a las once de la mañana, sus tareas electorales en el pabellón de Prusia Oriental—región alemana hoy sometida a la dominación de Polonia y de la Unión soviética—de la Exposición Internacional de Berlín. El presidente del Parlamento, que lo es a la vez de esta Asamblea, anunció al principio de la se-

## La situación Internacional

### Objetivos de De Gaulle en Italia

Por cuestión de prestigio no ha accedido Charles de Gaulle a trasladarse a Norteamérica, a pesar de las insistentes invitaciones que le han sido formuladas desde la Casa Blanca. Esa es la clave también de la postura francesa en otras muchas cuestiones: la petición de que le sean facilitados todos los secretos atómicos que poseen hasta ahora Estados Unidos y Gran Bretaña, advirtiendo que en otro caso se retiraría de la OTAN, con lo que su flota no patrullaría a efectos preventivos por el Mediterráneo. Ello aparejaría la retirada de los dos millares de aviones atómicos norteamericanos estacionados en aeródromos franceses, los cuales deberían ser trasladados entonces a la Gran Bretaña... También integra una parte de ese motivo de dignidad la propuesta francesa de que, tras el fracaso—más o menos disimulado—de la Conferencia de Ginebra, deben reunirse los ministros de Asuntos Exteriores de la República Federal Alemana, Gran Bretaña, Francia y Norteamérica no en Washington, como proponían los estadistas yanquis, sino en París.

Y mientras alguna cancillería ha estimado la posición francesa de excesivamente arrogante e impropia de los tiempos actuales, capaz de poner en un grave aprieto a O. T. A. N. y a las buenas relaciones entre los aliados frente a la intransigencia rusa, parece que Washington y Londres han recapacitado respecto a las peticiones formuladas por De Gaulle en cuanto a que se faciliten a su patria los secretos atómicos y surgen una posición comprensiva y conciliadora. Nada se ha dicho oficialmente sobre el particular, pero surge la posición razonable y no tardará mucho tiempo sin que se acceda a ese intercambio de secretos científicos, cosa que aclarará mucho la situación.

Recordemos, a este propósito, que Francia va a hacer experimentos con su primer bomba atómica en el Sahara, según ha declarado el ministro del Ejército, Guillaumat. Se informará a los países del Euratom y a los africanos vecinos del Sahara con la debida antelación...

Todo da la sensación de que De Gaulle juega con seguridad en el complicado campo de la política internacional. Sus relaciones con Norteamérica y Gran Bretaña van a aclararse en un breve plazo. Adenauer apoya a Francia sin reservas, y más después de las entrevistas del viejo canciller con el presidente de la V República y la firme posición de Couve de Murville en la Conferencia de Ginebra frente a la dureza de Gromyko y al intento de "flexibilidad" de Selwynd L'oyd.

sión que los cuarenta y tres diputados berlineses tendrían derecho al voto, confirmando así una vez más la vinculación de Berlín a la República Federal. De los 1.038 «grandes electores»—519 diputados del Bundestag y otros tantos representantes de los Estados—sólo ocho faltaron a la cita por motivos de salud. Como ustedes saben, los tres candidatos a la Presidencia eran el doctor Luebke, democristiano; el profesor Carlo Schmidt, socialista, y el doctor Becker, liberal. El jefe del Estado tenía que ser elegido por mayoría absoluta de votos en los dos primeros escrutinios, y si en ellos no la alcanzaba ninguno de los candidatos, bastaría la mayoría relativa en la tercera y última votación.

Casi no es necesario decir que Berlín amaneció de fiesta. En todos los edificios públicos y una buena parte de los particulares ondeaban las banderas de Alemania y de la ciudad. De añadidura, un cielo limpio y sereno daba mayor esplendor a la celebración. Un cielo típico de Berlín, que es una de las ciudades más luminosas y alegres de Alemania.

### LOS «GRANDES ELECTORES», LOS TRES CANDIDATOS Y EL CANCELLER

Media hora antes de la apertura de la solemne sesión de la Asamblea empezaron a llegar los primeros «grandes electores» al pabellón de Prusia Oriental, ante el cual se habían congregado unos miles de berlineses. El profesor Erhard, que, como siempre, fumaba un respetable cigarro, fué vivamente aplaudido. A pocos minutos de distancia llegaron los tres candidatos, y rondando las once hizo su aparición el canciller Adenauer. Casi inmediatamente dió principio la sesión. Los «grandes electores» vestían en su mayoría trajes oscuros. En las tribunas diplomáticas y de Prensa no cabía una aguja. El acontecimiento fué radiado y televisado para que pudieran asistir a él, si bien a distancia, todos los alemanes.

De entrada, el presidente de la Asamblea federal, señor Gerstenmaier, después de saludar a los «grandes electores», les comunicó, como ya digo al principio, que los diputados de Berlín serían considerados, a los efectos de voto, como todos los demás de la República Federal, en virtud de la sentencia del Tribunal Constitucional de Karlsruhe del 21 de mayo de 1957, que ronece a Berlín la condición de Estado de la República Federal. Por lo tanto, Berlín está sujeto a las disposiciones de la Constitución alemana, salvo en los casos en que las tres potencias ocupantes del Berlín Occidental interpongan objeciones de peso. «Reconozco—dijo el

## Colegio de Nuestra Señora de Sonsoles

### REVALIDAS

Desde el día uno del mes de julio comienzan en este Centro cursos intensivos para la preparación especial de Revalidas, para alumnos internos y externos, e igualmente para los alumnos que tuvieren asignaturas pendientes de 3.º.

presidente de la Asamblea—que las tres potencias occidentales tienen plenos poderes sobre esta ciudad, y por ello habría sido deber mío respetar las objeciones que ellas hubieran hecho a la reunión en Berlín de la Asamblea federal. Pero ninguna objeción ha sido puesta hasta este momento. Nos hemos reunido aquí—dijo también el presidente—para confirmar la unidad de la nación alemana, ya que en otro caso nosotros mismos habríamos puesto en duda este principio de unidad tras la nota soviética del 27 de noviembre de 1958. Con una gran paciencia hemos seguido las negociaciones de Ginebra, para llegar al fin a la conclusión de que habría sido inútil renunciar a Berlín como sede de la Asamblea federal.»

### NULIDAD DE LA PRIMERA VOTACION Y PROCLAMACION EN LA SEGUNDA

Después de estas declaraciones de Gerstenmaier comenzaron las operaciones de voto. Los «grandes electores» eran llamados por orden alfabético para depositar en la urna una de las cuatro papeletas—tres con los nombres de cada uno de los tres candidatos y una en blanco—que la había proporcionado a Secretaría de la Asamblea. Alrededor de las dos menos cuarto de la tarde terminó el primer escrutinio. Ninguno de los candidatos había alcanzado el mínimo de 520 votos necesario para su elección. El doctor Luebke, como ya anticipábamos en la crónica anterior, sólo logró 517, quedando pues, a una distancia de tres de la mayoría absoluta. Sin embargo, en la segunda votación, terminada poco después de las cuatro de la tarde, el candidato democristiano superó en seis votos esta mayoría. La República Federal de Alemania, tiene, pues, desde esa hora un nuevo Presidente: el doctor Luebke, actual ministro de Agricultura y buen amigo de España.

De acuerdo con la Constitución, el presidente de la Asamblea preguntó al doctor Luebke si aceptaba la elección. El nuevo Presidente la aceptó. Los aplausos que acompañaron su aceptación fueron seguidos por los prodigados a la figura y a la labor del profesor Heuss, que durante diez años ha desempeñado la más alta magistratura del país con una inteligencia, una discreción y una objetividad realmente admirables.

### DOS HECHOS SIGNIFICATIVOS

Puestos a destacar hechos de esta jornada electoral, dos sobresalen entre todos los demás: primero, el de la elección del doctor Luebke en la segunda votación y, por lo tanto, con mayoría absoluta, cuando todos esperábamos que lo fuese en la tercera, y sólo por una mayoría relativa; segundo, el de la declaración previa del presidente del Bundestag. De una parte, porque confirma que las potencias occidentales no han puesto objeción alguna a que la Asamblea se reúna en Berlín y tampoco a que los diputados berlineses ejerzan el derecho de voto, a pesar de las disposiciones contrarias encerradas en el estatuto cuatripartito de ocupación de la ciudad; de otra, porque demuestra que el Parlamento alemán ha

## Las Congregaciones marianas no están equiparadas a los Institutos seculares

Nota de la Nunciatura Apostólica

BILBAO.—La Nunciatura Apostólica en Madrid ha publicado en los periódicos de Bilbao una nota de interés general, cuyo texto es el siguiente:

«Con motivo del Día Universal de las Congregaciones marianas se publicó en la Prensa de Bilbao una información según la cual la Santa Sede, en reciente documento de la Sagrada Congregación de Religiosos, ha equiparado el género de vida de los militantes de las Congregaciones marianas al estado de perfección en que viven los miembros de los Institutos seculares.

La Nunciatura Apostólica está autorizada por la Sagrada Congregación de Religiosos a declarar que la misma Sagrada Congregación nunca ha expresado, ni siquiera insinuado, en documento alguno, semejante equiparación, que es abiertamente contraria al derecho y a los documentos de la Santa Sede, relativos a los Institutos seculares. (Cfr. principalmente el M. Pr. «Primo Feliciter» de Su Santidad Pío XII, del 12 de marzo de 1948). (Cifra).

### SUBMARINO «FANTASMA» ATACADO POR CAZASUBMARINOS BRASILEÑOS

Se cree que pertenece a la nacionalidad soviética

RIO DE JANEIRO, 2.—Dos cazasubmarinos brasileños han atacado a un submarino desconocido que se negó a facilitar su identificación.

Las autoridades marítimas brasileñas han dado orden a las unidades de su Armada para que ataquen al citado submarino allí donde le encuentren, si persiste en no identificarse.

En círculos competentes de esta capital se señala la posibilidad de que el submarino en cuestión pueda pertenecer a la Unión Soviética.—EFE.

### SE CALCULA QUE HAY EN ITALIA UNAS TRECE MIL MAQUINAS «TRAGAPERRAS» CLANDESTINAS

Trece mil millones de liras de beneficio neto producen al año

ROMA, 2.—Se calcula que actualmente existen en Italia unas trece mil máquinas «tragaperras» clandestinas.

Dichas máquinas han sido importadas desde los Estados Unidos, también de modo clandestino por organizaciones compuestas por bandas de «gangsters».

Según cálculos establecidos, estas máquinas, de las que la Policía trata de fijar su localización e incautarse seguidamente, producen un beneficio neto al año de más de trece mil millones de liras.—EFE.

### Terneros Criados (sin leche) con «Papilla Lechal» Segundo Rodríguez. Avenida José Antonio, 23.

llegado a la convicción—repito palabras de su presidente—de que, a la vista de los resultados obtenidos en Ginebra, «habría sido inútil renunciar a Berlín como sede de la Asamblea federal.» O, lo que es igual, que tal renuncia habría tenido el carácter de una concesión gratuita a la U. R. S. S. y a sus satélites de Pankow, que incluso podría haber sido interpretada como un signo de debilidad, no sólo de la República Federal, sino incluso de todo el mundo libre.